

**1886-07-26**

**AFSENDER**

Joakim Skovgaard

**MODTAGER**

H.C. Aggersborg

**FAKTA**

Dokumenttype:

Brev

Afsendersted:

Civita d' Antino

Arkivplacering:

Mappe 17 nr. 49

**DOKUMENTINDHOLD**

Afventer transskription.

**TRANSSKRIFTION**

Afventer transskription.

SKOVGAARD-MUSEET  
Mappe 17 Nr. 49

26 Juli 1886

Du fejrlige Onkel!

Nu kan jeg med mere ro end i  
morges sige dig beklæd. Det  
er den 25<sup>e</sup> dag, men jeg overskrives  
brevet den 26. for at du kan vide  
det er dit mit telegram sigter til og  
det kommer dog først aften - omorgen  
den 26de. Endnu engang min inderligste tak  
for dit mageløst tilbud. Jeg tror dog ikke  
det er værd at jeg modtager det, for jeg  
synes, det må være alt for fælt for  
en dansk, at rejse lige langt og  
ned i Sydens varme, vedkommende kunde  
gerne blive lige så dyg som Agnete  
inden hun der kan kom nåde her til  
os. Jeg tror det er bedre at beholde  
vor gode varme lige så langt hen i  
reconvalescensen, som vi har brug for  
hende, det går nok, for Agnete har  
jo mindre og mindre nødig nogen  
dansk, alt eftersom hun kommer sig  
bedre. De sidste dage er hun gæst

Bevælsmegeter

**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

frimad, så bliver det siden ved nogle  
dage, tør vi nok regne frem for overståt.  
Det er en fryd uden lige hvoengang jeg  
ser endnu et kundtegn til på det Agnete  
er ved at komme sig, da febern, nej ikke  
febern, for den var netop borte, nej da  
termometeret idag var så lavt end som  
det endnu ikke har vært, he, hej: hvor  
hjerterat klypede. Vi må være forberedte  
på, at det kan gå nedadstikke igen, men  
lad os med tillid tro på god fremgang nu  
og til den kommer sig, jeg tror nu siden  
på det. Læv an alt går vel, vil Agnete  
neppe være rask før i slutningen af  
Septembar, men det passer os billant, så  
havde vi aligvel tænkt at tage bilt  
til Capri, og sollyften der vil nok stykke  
hende, luftforandring gjør jo så godt.  
Når Agnete virkelig begynder at komme  
sig, kan det dog gerne være jeg må se  
at få endnu en Nourne fra Rom, for  
at de kan skiftes til at vaje om natten  
og passe hende om ~~de~~ dagene for det  
går ikke an, at jeg bruger min tid til

at passe Agute, når hun er uden fare,  
jig må så til at male. Jeg har motiver,  
som interesser mig meget, men jeg kan  
ikke male og plejer syge på en gang. Et  
par timer om dagen kan jeg nok være hos  
Agute, og dog male, men heller ikke mere.  
Synes du ikke, at jeg hellere må opvandre  
en Nonne endnu en måned tid eller  
så, end gå og pleje Agute? jeg tror jeg  
må sige navnet til S Frank om døgnst,  
og rejsten frem og tilbage er vel en 4 S Frank,  
det kan jo godt være, at det kun bliver  
2 à 3 uger jeg behøver to nonner, dog  
i den tid der er tale om nattevægen.  
— Så nu synes jeg hundsmande ter  
sig så gal igen, det er dog uadvent,  
og hvor det er svært at have med  
en at gøre, som taler så torvigt,  
ikke kan sig svare en om hvem skal  
pe stikbetændt eller ej, tror hun ligger  
på det og lever så i legems. Ja nonnen  
er endnu dyvre, for hun skal jo også have for  
føde her. men det er lige meget, uover  
det bliver aften og jeg har stået sådan  
i det idag, jeg har vist kun smut 4 timer  
ordentligt dette døgn, jeg kan snart ikke

**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

mere, ja jeg kan ikke rigtig nu altid  
tale så blidt til Agnete, som jeg havde  
det er ganske anstrengende at have  
med et menneske at gjøres, som taler  
vidt. Nu har jeg bestemt at skrive  
efter en udmeldelse, for hendes  
hens er snart udelst og så, vi må have  
hjælp. Desværre at vi ikke har en danske  
talende hjælper, men det kan vi ikke få.  
Det gjør nu heller ikke sagen bedre,  
at Agnete ikke har det så godt i aften,  
som om morges, dagen begyndte så mageligt.  
Men aftenerne vaktid den første tid,  
jag håber der er intet i vejen.

Med alle venligt hils  
Fader

Jakob Skovgaard

Morgen den 26. Professor Lange lever  
per telegram en hjælper. Vedkommende tager  
jag inder med alle anse, send ham eller  
hende snarest og bedes telegrafere mig  
i vedkommendes navn, at jeg til Rom  
kan skrive postens restants med oplysning  
om den sidste del af vejen.

Det ikke om Agnete er bedre.  
Tror det nok